

Obsah balenia a Instalace

Zkontrolujte, či balení obsahuje všetky komponenty uvedené v montážnom návodu. Jestliže některý z komponentov chybí nebo je poškozený, kontaktujte svého prodejce.

- A (x2) príčna kolejnica
- B (x2) levý príčnik
- C (x2) pravý príčnik
- D (x2) boční držák
- E (x2) zvedaci noha
- F (x2) podstava
- G (x1) AC adaptér
- H (x1) držák adaptéra
- I (x1) ovládací panel
- S-A (x4) M6x10 hex šrouby
- S-B (x16) M6x12 hex šrouby
- S-C (x8) M6x35 hex šrouby
- S-D (x5) ST4.2x16 křízový vrut
- S-E (x12) ST4.2x16 křízový vrut
- S-F (x1) napájecí kabel
- S-G (x12) antivibráční podložky
- S-H (x1) napájecí kabel
- S-I (x3) klip na kably
- S-J (x1) 4mm imbusový klíč

Specifikace, ktoré potrebujete védť pred instalací

Napäjanie: 230 V
Prevádzková teplota: -5 °C - +40 °C
Nosnosť: 100 kg

Náradie, ktoré budete k sestaveniu potrebovať

vodováha
imbusový klíč (současť balenia)
vrtačka / akru šroubová

1. Pripojenie príčinku na zvedaci nohy

Utahnite 2 M6x12 hex šrouby (S-B) pomocí imbusového klíče (S-J).
Přiložte levý príčnik (B) a pravý príčnik (C) na zvedaci nohu (E) podle obrázku.
Pripojené príčinky pomocí 2 M6x12 hex šroub (S-B) a utahnite všechny šrouby na príčniku.
Zopakujte tento proces pro připevnění dalších dvou príčinků na druhou zvedaci nohu.

2. Pripojenie bočního držáku

Pripojené na každou zvedaci nohu boční držák (D) pomocí 2 M6x10 hex šroub (S-A).
Pripojené 6 antivibráční podložek (S-G) na príčinky a boční držák (D) podle obrázku.
Totéž zopakujte pro druhou zvedaci nohu.

3. Pripojení AC adaptéra

Vložte AC adaptér (G) do držáku adaptéra (H). Poté zaveste držák na príčnik.

4. Pripojení podstavy

Pripojte podstavu (F) na zvedaci nohu pomocí 4 M6x35 hex skrutiek (S-C). Zopakujte tento proces pro pripojenie podstavy k druhé nohe.

5. Nastavení rám a pripojení príčnej kolejnice

Opatrné položte desku stola (není současťí balenia) horní stranou na kartón / podlahu.
Umistěte nohy podstavami nahoru na každou stranu desky podle obrázku.
Nastavte príčnik do potrebné šírky podle stolu. Ujistite sa, že je rám umiestnený v strede desky.
Pripojené príčne kolejnice (A) dle obrázku.
Upevnite rámu pomocí 4 M6x12 hex šroub (S-B).
Upevnite šrouby na príčniku.

6. Pripojení desky

Pripojené sestavený rámu k desce pries montážni otvory nachádzajúci sa na bočnich držáčach a
príčnických pomocí 12 ST4.2x16 křízových skrutiek (S-E) podle obrázku.

7. Pripojení kábelu

Propote ovládací panel (I) s AC adaptérom podle obrázku.
Propote ovládací panel se zvedacima nohami. Použijte napájecí kabel (S-F) pro zvedaci nohu
na vzdálenejší stranu.
Vložte napájecí kabel (S-H) do AC adaptéra.
Poznámka: Nezapojujte do el. sítie dñe, než bude stôl plně sestaven.

8. Pripojenie ovládacího panelu

Pripojené ovládací panel do desky pomocí 2 ST4.2x16 křízových vrutu (S-D).

9. Kabelový management

Provedte káble pries klipy na kably (S-I) a pripojené klipy k desce stolu pomocí ST4.2x16
křízových vrutu (S-D).

10. Nastavenie stolu

S pomocí ďalší osoby obrakte stôl.
Na každej podstave se nacházi dve nastaviteľné nožičky. Jestliže podlaha není rovná,
jednoducho otočte nožičkami, aby nastavili výšku a dosiahli stability stolu.
Tip: Ujistite sa, že je deska stolu rovná pomocí vodováhy (není současťí balenia).
Pred prvým použitím stolu je nutné resetovať systém. Nasledujte instrukcie uvedené v
Manuáli pro ovládací panel.
POZOR: Pro obrácení stolu je potreba minimálne dvou ľudí, inak môže hrozit väzny úraz.

UPOZORNENIE

Jakékoliv nedodržanie bezpečnostných a inštalačných pokynov uvedených v tomto manuáli môže spôsobiť väzne zranenie. Prehľadajte akejkoľvek časti instrukcií, upozornení a ďalších informácií označených "Note" a výstrahám trojuholníkom môže spôsobiť zničenie jednotlivých častí rámu alebo komponentov. Detom by nemalo byt dovolené ovládať alebo dotýkať sa produktu bez dohľadu ďospielej osoby. Počas používania výškového nastavenia stola držte dete ďalej od stola. Postihnuté osoby a osoby s nedostatom skúsenosti a znalostí

Obsah balenia a Inštalácia

Skontrolujte, či balenie obsahuje všetky komponenty uvedené v montážnom návode. Ak niektorý z komponentov chybí alebo je poškozený, kontaktujte svojho predajcu.

- A (x2) príčna kolejnica
- B (x2) levý príčnik
- C (x2) pravý príčnik
- D (x2) boční držák
- E (x2) zvedaci noha
- F (x2) podstava
- G (x1) AC adaptér
- H (x1) držák adaptéra
- I (x1) ovládací panel
- S-A (x4) M6x10 hex skrutka
- S-B (x16) M6x12 hex skrutka
- S-C (x8) M6x35 hex skrutka
- S-D (x5) ST4.2x16 křízový vrut
- S-E (x12) ST4.2x16 křízový vrut
- S-F (x1) napájecí kabel
- S-G (x12) antivibráční podložky
- S-H (x1) napájecí kabel
- S-I (x3) klip na káble
- S-J (x1) 4mm imbusový klíč

Špecifikácie, ktoré potrebujete vedieť pred inštaláciou

Napájanie: 230 V, Prevádzková teplota: -5 °C - +40 °C, Nosnosť: 100 kg

Náradie, ktoré budete na zostavanie potrebovať:

Vodováha, imbusový klíč (súčasť balenia), vrtačka / akru skrutkovač

1. Pripojenie príčinkov na zdvihacie nohy

Utahnite 2 M6x12 hex skrutky (S-B) pomocou imbusového klíča (S-J). Priložte levý príčnik (A) a pravý príčnik (C) na zdvihiacu nohu (E) podľa obrázku. Zapojte tento proces pre pripojenie ďalších dvoch príčinkov na druhú zdvihiacu nohu.

2. Pripojenie bočného držáku

Pripojené na každú zdvihiacu nohu boční držák (D) pomocou 2 M6x10 hex skrutiek (S-A).
Pripojené 6 antivibráční podložek (S-G) na príčinky a boční držák (D) podľa obrázku. To isté zopakujte pre druhú zdvihiacu nohu.

3. Pripojenie AC adaptéra

Vložte AC adaptér (G) do držáku adaptéra (H). Potom zaveste držák na príčnik.

4. Pripojenie podstavy

Pripojte podstavu (F) na zdvihiacu nohu pomocou 4 M6x35 hex skrutiek (S-C). Zopakujte tento proces pre pripojenie podstavy k druhej nohe.

5. Nastavenie rám a pripojenie príčnej kolejnice

Opatrné položte desku stola (nie je súčasťou balenia) hornou stranou na kartón / podlahu.
Umiestnite nohy podstavami nahoru na každú stranu desky podľa obrázku. Nastavte príčnik do potrebné šírky podla stola. Uistite sa, že je rám umiestnený v strede desky. Pripojené príčne kolejnice (A) podľa obrázku. Upevnite rámu pomocou 4 M6x12 hex skrutiek (S-B). Upevnite skrutky na príčniku.

6. Pripojenie dosky

Pripojené sestavený rámu k doske cez montážne otvory nachádzajúce sa na bočných držáčoch a
príčnických pomocí 12 ST4.2x16 křízových skrutiek (S-E) podľa obrázku.

7. Pripojenie kábelu

Prepojte ovládací panel (I) s AC adaptérom podľa obrázku.
Prepojte ovládací panel se zvedacima nohami. Použijte napájecí kabel (S-F) pro zvedaci nohu
na vzdálenejší stranu.
Vložte napájecí kabel (S-H) do AC adaptéra.
Poznámka: Nezapojujte do el. sítie dñe, než bude stôl plně sestaven.

8. Pripojenie ovládacího panelu

Pripojené ovládací panel do desky pomocí 2 ST4.2x16 křízových vrutu (S-D).

9. Kábelový manažment

Vykrajte káble cez klipy na káble (S-I) a pripojené klipy k desce stolu pomocí ST4.2x16
křízových skrutiek (S-D).

10. Nastavenie stola

S pomocou ďalší osoby obrakte stôl. Na každej podstave sa nachádzajú dve nastaviteľné
nožičky. Ak podlaha nie je rovná, jednoducho otočte nožičkami, aby nastavili výšku a dosiahli stabilitu stolu.

Tip: Ujistite sa, že je deska stolu rovná pomocí vodováhy (nie je súčasťou balenia). Pred
prvým použitím stolu je nutné resetovať systém. Nasledujte instrukcie uvedené v Manuáli pre
ovládací panel. POZOR: Pre obrácanie stolu je potreba minimálne dvou ľudí, inak môže hrozit väzny úraz.

SK

by nemali stôl ovládať sami, ale iba pod dohľadom ďalšej osoby.
Nesadajte na stôl ani neprekračujte jeho nosnosť.

POKYNY A ELEKTRICKÉ BEZPEČNOSTI

Produkt je napájaný z elektrickej siete. Prečítajte si prosím starostlivo tieto inštrukcie, aby ste sa vyhli popáleniam, požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom. Nečistite produkt vodom, ak je pripojený k el. sieti. Nerozoberajte ani nepremiestňujte komponenty, ak je produkt pripojený k el. sieti. Nikdy nepoužívajte produkt s poškodenou šnúrou alebo zástrčkou. Kontaktujte svojho predajcu pre výmenu poškodených častí. Nepoužívajte produkt vo vlnkom prostredí alebo ak sa jeho elektrický systém dostal do kontaktu s tekutinou. Nepoužívajte produkt, pokiaľ ovládací panel vydáva hluk alebo zápach. Akékoľvek vykonávané zmeny na produkte alebo ovládacom paneli sú zakázané.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Odstatne všetky prekážky z oblasti okolo stola počas montáže i následného používania. Porovnajte všetky šnúry a káble aby ste sa vyhli zakopnutiu alebo nehode. Nikdy sa nepokúsajte upravovať alebo meniť rám stola alebo ďalšie komponenty ovládajúce rám. Nepridávajte ďiel do nastaviteľných spojov rámu. Stôl je určený výhradne na používanie vo vnitromy priestoroch.

Zawartość opakowania i instalacja

Sprawdź, czy opakowanie zawiera wszystkie elementy wymienione w instrukcji montażu. Jeśli brakuje któregokolwiek z elementów lub jest on uszkodzony, skontaktuj się ze sprzedawcą.

- A (x2) szyna poprzeczna
- B (x2) lewa belka poprzeczna
- C (x2) prawa belka poprzeczna
- D (x2) wspornik boczny
- E (x2) nogi podnoszące
- F (x2) podstawa
- G (x1) zasilacz sieciowy
- H (x1) uchwyty zasilacza
- I (x1) panel sterowania
- S-A (x4) śrub szesciokątny M6x10
- S-B (x16) śrub szesciokątny M6x12
- S-C (x8) śrub szesciokątny M6x35
- S-D (x5) śrub krzyżowy ST4.2x16
- S-E (x12) śrub krzyżowy ST4.2x16
- S-F (x1) przewód zasilający
- S-G (x12) podkładki antywibracyjne
- S-H (x1) przewód zasilający
- S-I (x3) zaciski kablowe
- S-J (x1) 4mm klucz imbusowy

Specyfikacje, które musisz znać przed instalacją

Zasilenie: 230 V, Temperatura pracy: -5 °C - +40 °C, Nośność: 100 kg

Narzędzia, których będziesz potrzebować do montażu:

Poziomica, kluçz imbusowy (w zestawie), wiertarka / wkrętarka akumulatorowa

1. Mocowanie poprzech do nog podnoszących

Dokręć 2 śruby szesciokątne M6x12 (S-B) za pomocą klucza imbusowego (S-J). Umieść lewą belkę poprzeczną (B) i prawą belkę poprzeczną (C) na nogę podnoszącej (E), jak pokazano na rysunku. Przymocuj belki poprzeczne za pomocą 2 śrub szesciokątnych M6x12 (S-B) i dokręć wszystkie śruby na belce poprzecznej. Powtórz ten proces, aby przymocować pozostałe dwie belki poprzeczne do drugiej nogi podnoszącej.

2. Mocowanie wspornika bocznego

Przymocuj wspornik boczny (D) do każdej nogi podnoszącej za pomocą 2 śrub szesciokątnych M6x10 (S-A). Przymocuj 6 podkładek antywibracyjnych (S-G) do belek poprzecznych i wspornika bocznego (D), jak pokazano na rysunku. Powtórz dla drugiej nogi do podnoszenia.

3. Podłączenie zasilacza sieciowego

Włóz zasilacz sieciowy (G) do uchwytu zasilacza (H). Następnie zawiń wspornik na poprzeczkę.

4. Połączenie podstawy

Przymocuj podstawę (F) do nogi podnoszącej za pomocą 4 śrub szesciokątnych M6x35 (S-C). Powtórz ten proces, aby przymocować podstawę do drugiej nogi.

5. Ustawienie ramy i mocowanie szyny poprzecznej

Ostrożnie umieść blat (brak w zestawie) na kartonie/płodzie. Umieść nogi z podstawami skierowanymi do góry po obu stronach deski, jak pokazano na rysunku. Dopasuj poprzeczkę do wymaganej szerokości zgromadzonej ze stołem. Upewnij się, że ramka znajduje się na środku blatu. Przymocuj szynę poprzeczną (A), jak pokazano na rysunku. Przymocuj ramę za pomocą 4 śrub szesciokątnych M6x12 (S-B). Dokręć śruby na belce poprzecznej.

6. Przymocowanie płyt

Przymocuj zmontowaną ramę do blatu przez otwory montażowe znajdujące się na wspornikach bocznych i belkach poprzecznych za pomocą 12 śrub krzyżowych ST4.2x16 (S-E), jak pokazano na rysunku.

7. Podłączenie przewodów

Podłącz panel sterowania (I) do zasilacza prądu zmiennego, jak pokazano na rysunku. Podłącz panel sterowania z nogami do podnoszenia. Użyj przewodu zasilającego (S-F) do nogi podnoszącej po drugiej stronie. Podłącz przewód zasilający (S-H) do zasilacza sieciowego. UWAGA: Nie podłączaj do sieci przed całkowitym złożeniem stołu.

8. Mocowanie panelu sterowania

Przymocuj panel sterowania do płyty za pomocą 2 śrub krzyżowych ST4.2x16 (S-D).

9. Zarządzanie przewodami

Poprowadź kable przez zaciski kablowe (S-I) i przymocuj zaciski do blatu stołu za pomocą śrub krzyżowych ST4.2x16 (S-D).

10. Ustawienie stołu

Z pomocą drugiej osoby odwrócić stół. Na każdej podstawie znajdują się dwie regulowane nogi. Jeśli podłoga nie jest równa, po prostu obróć nożki, aby wyregulować wysokość i ustabilizować stół.

Wskazówka: Upewnij się, że blat stołu jest wypoziomowany za pomocą poziomicy (brak w zestawie). System należy zresetować przed pierwszym użyciem stolika. Postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w instrukcji panelu sterowania. UWAGA: Do obracania stołu potrzebne są co najmniej dwie osoby, w przeciwnym razie istnieje ryzyko poważnych obrażeń.

OSTRZEŻENIE

Nieprzestrzeganie instrukcji dotyczących bezpieczeństwa i instalacji zawartych w niniejszej

Paketinhalt und Installation

Überprüfen Sie, ob das Paket alle in der Montageanleitung aufgeführten Komponenten enthält. Wenn Komponenten fehlen oder beschädigt sind, wenden Sie sich an Ihren Händler.

NOTIZ
Jede Nichtbeachtung der Sicherheits- und Installationsanweisungen in diesem Handbuch kann zu schweren Verletzungen führen. Das Nichtbeachten von mit einem „Note“ und einem Warndreieck gekennzeichneten Teilen der Anweisungen, Warnungen und sonstigen Informationen kann zur Zerstörung einzelner Rahmenenteile oder Komponenten führen. Kinder dürfen das Produkt nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen bedienen oder berühren. Halten Sie Kinder vom Tisch fern, während Sie die Tischhöhenverstellung verwenden. Menschen mit Behinderungen und Menschen mit mangelnder Erfahrung und Kenntnissen sollten den Tisch nicht selbst steuern, sondern nur unter Aufsicht einer anderen Person. Setzen Sie sich nicht auf den Tisch und überschreiten Sie nicht dessen Tragfähigkeit.

ELEKTRISCHE SICHERHEITSHINWEISE

Das Produkt wird über das Stromnetz mit Strom versorgt. Bitte lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch, um Verbrennungen, Feuer oder Stromschläge zu vermeiden. Reinigen Sie das Produkt nicht mit Wasser, während das Produkt an einer Steckdose angeschlossen ist. Zerlegen oder verschieben Sie keine Komponenten, während das Produkt an einer Steckdose angeschlossen ist. Verwenden Sie das Produkt niemals mit einem beschädigten Kabel oder Stecker. Wenden Sie sich an Ihren Händler, um beschädigte Teile auszutauschen. Verwenden Sie das Produkt in einer feuchten Umgebung nicht oder wenn sein elektrisches System mit Flüssigkeit in Kontakt gekommen ist. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn das Bedienpanel Geräusche oder Gerüche abgibt. Jegliche Änderungen am Produkt oder Bedienpanel sind verboten.

SICHERHEITSHINWEISE

Entfernen Sie während der Installation und späteren Verwendung alle Hindernisse aus dem Bereich um den Tisch. Richten Sie alle Kabel und Leitungen aus, um Stolpern oder Unfälle zu verhindern. Versuchen Sie niemals, den Tischrahmen oder andere Komponenten, die den Rahmen steuern, zu modifizieren oder zu verändern. Fügen Sie nichts zu den verstellbaren Gelenken des Rahmens hinzu. Der Tisch ist ausschließlich für den Innenbereich konzipiert.

Spezifikationen, die Sie vor der Installation kennen müssen

Stromversorgung: 230 V, Betriebstemperatur: -5 °C - +40 °C, Belastbarkeit: 100 kg

Die Werkzeuge, die Sie zum Bauen benötigen

Wasserwaage, Inbusschlüssel (inklusive), Bohrmaschine / Akkuschrauber

1. Anbringen der Querstangen an den Hubbeinen

Ziehen Sie die 2 Sechskantschrauben M6x12 (S-B) mit einem Inbusschlüssel (S-J) fest. Setzen Sie die linke Querstrebe (B) und die rechte Querstrebe (C) wie abgebildet auf das Hubbein (E). Querträger mit 2 Sechksantschrauben M6x12 (S-B) befestigen und alle Schrauben am Querträger festziehen. Wiederholen Sie diesen Vorgang, um die beiden anderen Querträger am anderen Hubbein zu befestigen.

2. Anbringen der Seitenhalterung

Befestigen Sie die Seitenhalterung (D) mit 2 M6x10 Sechksantschrauben (S-A) an jedem Hubbein. Bringen Sie die 6 Anti-Vibrations-Pads (S-G) wie abgebildet an den Querträgern und der Seitenhalterung (D) an. Wiederholen Sie dies für das andere Hebebein.

3. Anschließen des AC-Netzteils

Setzen Sie das AC-Netzteil (G) in den Adapterhalter (H) ein. Hängen Sie dann die Halterung an die Querstange.

4. Anschließen der Basis

Befestigen Sie die Basis (F) mit 4 M6x35 Sechksantschrauben (S-C) am Hubbein. Wiederholen Sie diesen Vorgang, um die Basis am anderen Bein zu befestigen.

5. Einstellen des Rahmens und Anbringen der Querschiene

Legen Sie die Tischplatte (nicht im Lieferumfang enthalten) vorsichtig auf den Karton / Boden. Platzieren Sie die Füße mit den Sockeln nach oben auf jeder Seite der Tafel, wie gezeigt. Passen Sie die Querstange gemäß der Tabelle auf die erforderliche Breite an. Stellen Sie sicher, dass sich der Rahmen in der Mitte des Bretts befindet. Bringen Sie die Querschiene (A) wie abgebildet an. Befestigen Sie den Rahmen mit 4 Sechksantschrauben M6x12 (S-B). Ziehen Sie die Schrauben am Querträger fest.

6. Befestigung der Bauplatte

Befestigen Sie den zusammengebauten Rahmen mit 12 ST4.2x16 Kreuzschlitzschrauben (S-E) wie abgebildet durch die Befestigungslöcher an den seitlichen Halterungen und Querträgern an die Bauplatte.

7. Verbindungskabel

Schließen Sie das Bedienpanel (I) wie abgebildet an das Netzteil an. Verbinden Sie das Bedienpanel mit den Hubbeinen. Verwenden Sie das Netzkabel (S-F) für das Hubbein auf der anderen Seite. Stecken Sie das Netzkabel (S-H) in das Netzteil. Hinweis: Netzwerke, bevor der Tisch vollständig montiert ist, nicht anschließen.

8. Bringen Sie das Bedienpanel an

Befestigen Sie das Bedienpanel mit 2 ST4.2x16 Kreuzschlitzschrauben (S-D) an die Bauplatte.

9. Kabelmanagement

Führen Sie die Kabel durch die Kabelclips (S-I) und befestigen Sie die Clips mit ST4.2x16 Kreuzschlitzschrauben (S-D) an der Tischplatte.

10. Tabelleneinstellungen

Drehen Sie mit Hilfe einer anderen Person den Tisch um. An jeder Basis befinden sich zwei verstellbare Beine. Wenn der Boden nicht eben ist, drehen Sie einfach die Füße, um die Höhe anzupassen und den Tisch stabil zu machen.

Tipp: Stellen Sie mit einer Wasserwaage (nicht im Lieferumfang enthalten) sicher, dass die Tischplatte eben ist. Vor der ersten Verwendung des Tisches muss das System zurückgesetzt werden. Befolgen Sie die Anweisungen im Bedienpanel-Handbuch. ACHTUNG: Zum Drehen des Tisches sind mindestens zwei Personen erforderlich, sonst besteht die Gefahr schwerer Verletzungen.